

San Mikiel Arkanglu Protettur tal-Morda u tal-Baħħara

Kitba ta' Noel Ciantar

Id-drittijiet tal-propjetà intellettuali (copyright) huma kollha miżmumin mill-awtur/i originali tal-kitba u mis-sit www.kappellimaltin.com. Ikteb lil webmaster@kappellimaltin.com għall-permess biex tuża dan il-materjal.

L-isem "*Michael*" ġej mill-isem Lhudi "*Micah*", li tfisser "*min hu bħal Alla ?*". San Mikiel Arkanglu huwa wieħed minn seba' arkanġli u wieħed minn tlieta biss li jissemmew b'isimhom fil-Bibbja (l-oħrajn huma San Rafel u San Gabriel).

Fil-Bibbja

Hemm erba' referenzi għalih fil-Bibbja - darbtejn fit-Testment l-Antik u darbtejn fil-ġdid. Fit-testment l-antik jissemma' darbtejn fil-ktieb tal-profeta Danjel (10:13 u 12) u jidher bħala l-Prinċep li jindokra l-ulied tal-Poplu t'Alla kif ukoll tal-profeta Danjel fi żmien meta l-poplu t'Alla kien imjassar fil-Babilonja. Għalhekk, il-Lhud iqisu l-Arkanglu Mikiel bħala l-protettur tagħhom.

Fit-Testment il-Ġdid, fl-eppistola ta' San Ġuda hemm referenza (vers 9) għal San Mikiel fejn jingħad li kien hemm tilwima max-xitan dwar ġisem Mose. Fil-ktieb tar-Revelazzjoni ta' San Ġwann, fi 12:7-8, hemm deskrizzjoni tar-rebħa tal-anġli mmexxija minn San Mikiel fuq x-xjaten wara ġlieda qalila. Barra minn dawn ir-referenzi diretti, hemm referenzi oħrajn għal xi anġli li ismu mhux indikat li xi tejologi jaħsbu li seta' kien San Mikiel, bħal, ngħidu aħna, l-Anġli msemmi fil-Genesi (3:24) jew l-anġli li ħarbat l-armata ta' Sennacherib (2 Slaten 19:35). Referenzi għal San Mikiel jinsabu wkoll f'kotba Apokrifi bħal "*De principiis*" ta' Origen u ir-"*Revelazzjoni ta' Mose*".

Ta' min jirrimarka hawn li meta nuzaw il-kelma “*San*” meta nirreferu għall-Arkanglu Mikiel, inkunu qed nagħmlu hekk biex nindikaw il-qdusija tiegħu u mhux biex nindikaw li kien xi persunagg uman li għex fid-dinja u li minħabba t-tjubija tiegħu gie ddikjarat li mar ‘il ġenna wara mewtu.

L-Islam, twemmin ieħor u letteratura popolari

Filwaqt li tidher naturali li r-religjon Nisranija, li ħarġet minn dik Lhudija, tqis ‘il San Mikiel bħala protettur tagħha, hemm religjonijiet oħrajn ukoll li jirreferu, b’mod jew ieħor, għal San Mikiel. Fil-Qur’an, il-ktieb sagru tal-Misilmin, l-anglu Mikiel jissema darba fis-Sura 2:98. Xi kummentaturi Musulmani jaħsbu wkoll li l-Arkanglu Mikiel kien wieħed mit-tlett angli li kienu ltaqgħu ma’ Abram (Sura 11:72). L-Arkanglu Mikiel jitqies bħala wieħed mill-4 Arkangli mill-Misilmin kif ukoll huwa wieħed miż-żewġt Arkangli msemmija b’isimhom fil-Qur’an (l-ieħor hu l-Arkanglu Gabriel).

Religjonijiet oħrajn ukoll isemmu ‘l Arkanglu Mikiel. William Sears, kittieb tal-Baha’I jinterpreta r-referenzi għall-Arkanglu Mikiel f’Danjel 10:13 insemmi aktar ‘il fuq bħala li qed jirreferu għall Baha’u’llah, li kien persunagg nobbli Persjan. Il-Mormoni (*Church of the Latter Day Saints*) jgħidu li l-Arkanglu Mikiel għex taħt is-sura ta’ bniedem fil-figura ta’ Adam, jiġifieri li Adam u l-arkanglu huma l-istess persunagg. Mill-banda l-oħra, il-Jehovah’s Witnesses iwahħdu l-figura ta’ Ġesù Kristu ma’ dik ta’ l-Arkanglu Mikiel. Jibbażaw dan it twemmin fuq 1 Tessalonkin 4:16 li jgħid li “*Il-Mulej jinzel mis-smewwiet u jikkmanda, bil-vuċi t’Arkanglu ...*” kif ukoll għall fatt li kemm l-Arkanglu Mikiel kif ukoll Ġesù Kristu jinagħdu fil-Bibbja li jmexxu “*armata ta’ Angli*” ... u kif jista’ jkun li armata jkollha żewġt mexxeja separati ? Kittieba tan-“*New Age*” ukoll iwahħdu l-figura ta’ Ġesù Kristu ma’ dik tal-Arkanglu Mikiel.

L-epika ta’ John Milton Paradise Lost (is-sitt ktieb) tirrakkonta l-istorja tal-glieda bejn l-angli t-tajbin immexxijin mill-Arkanglu Mikiel u x-xjaten għas-supremazija. L-Arkanglu Mikiel hu l-karattru pċipali, maħdum minn John Travolta, fil-film tal-1996 Michael. Fil-film Ghost Rider tal-2007 ukoll jinkludi ‘l Arkanglu Mikiel bħala wieħed mill-karattri pċipali.

Il-kult ta' San Mikiel Arkanglu

It-tradizzjoni Kristjana tislet 4 funzjonijiet mill-iskrittura li għandu San Mikiel:

- Dik li jiggieled lix-xitan,
- Dik li jsalva l-erwieħ fil-punt tal-mewt
- Dik li jiprotegi 'l Knisja
- Dik li jieħu l-erwieħ għand Alla għall-gudizzju (Ara t-test tal-Offertorju tal-Quddiesa tal-Mejtin)

It-tradizzjoni Nisranija bikrija kienet tpoġġi l-morda taħt il-ħarsien tiegħu u forsi għalhekk naraw il-kult imxerred madwar Malta (ara aktar 'l isfel). San Mikiel hu assoċċajt ma' ħafna nixxieġhat bi propjeta mediċinali madwar l-Ewropa, bħalma ngħidu aħna dawk fi Chiarotopa ħdejn Kolossae u dawk f'Khonas fl-istess inħawi. Fis-Santwarju ta' Sosthenion, qrib Kostantinopli jingħad li San Mikiel deher lill-Imperatur Kostantinu. Il-morda kienu jorqdu fil-knisja biex jistennew xi manifestazzjoni jew oħra tal-Arkanglu. L-Insara Eġizzjani ta' fuq in-Nil qeġħdu x-xmara kbira tagħhom taħt il-ħarsien tiegħu. F'Ruma, jingħad li l-Arkanglu deher fuq il-Moles Hadriani (*Il-Masulew ta' Hadrian jew il-Castel di S. Angelo*) fid-950 waqt purċissjoni mill-Papa Gregorju kontra l-pesta li kienet qed taħkem dak iż-żmien.

Jingħad ukoll li fis-sitt seklu deher l-Arkanglu fuq il-muntanja Gargano fin-nofs-in-nhar tal-Italja. Ftit aktar minn mitt sena wara il-Lombardi ta' Manfredonia talbu 'l San Mikiel biex jehlishom mill-għadu tagħhom, il-Griegi ta' Napli. Biex ifakkru din ir-rebħa, il-knisja f'Manfredonja waqqfet festa li illum sirna nafuha bħala l-festa tal-Apparizzjoni ta' San Mikiel għalkemm kif qed ngħidu, oriġinarjament kienet tfakkar rebħa. Minn dan iż-żmien ukoll San Mikiel beda jitqies bħala protettur tal-kavallieri li kienu jitolbuħ biex irebbaħhom fuq l-għadu. Il-paratrupperi moderni jqisuh protettur speċċjali tagħhom minħabba dak il-passaġġ f'Danjel li jiddeskrivi l-battalja li ħafna minnha ssir fis-sema. San Mikiel hu ukoll patrun ta' xi ordnijiet kavallereski, fosthom l-Ordni ta' San Mikiel u San Ġorġ tal-Ingilterra li twaqqfet fl-1818.

Fi Franza, fin-Normandija, hemm speċi ta' għolja ċkejka li kuljum kienet issir gżira skont il-livell tal-ilma waqt il-mili u t-tifriġ. Din kienet tintuża bħala fortizza sa mill-eqdem żminijiet. Fit-tmien seklu nbena l-ewwel monasteru fuqha – qabel, din il-gżira kienet tissejjaħ Monte Tombe. Fis-sena 708, jingħad li l-Arkanġlu San Mikiel deher lil San Awbert, Isqof ta' Avranches fejn talbu jibni knisja fuq din il-gżira. Jingħad li wara li għall-diversi drabi l-Isqof ma tax każ ta' din l-ordni, l-Arkanġlu ħaraq toqba b'subajh fl-iskutella tar-ras tal-isqof ... nassumu li din l-istorja hi biss legġenda imżejna b'kuluri medjevali. Izda kien x'kien, il-knisja fil-fatt imbagħad inbniet, tant li anke tidher fl-arazz *Bayeaux* li jikkommemora il-konkiwtsa Normanna tal-Ingilterra tal-1066. Illum din il-gżira tissejjaħ Mont St Michel. Fi Franza jeżisti wkoll kult kavalleresk iddedikat lilu li twaqqaf fl-1469.

L-arazz *Bayeux*

L-arazz *Bayeux* tikkonsisti f'biċċa drapp twila madwar 70 metru li fiha jidhru rrakmati b'suf ikkulurit xeni li wasslu lid-Duka William ta' Normandija f'Mont San Michel biex jirbaħ l-Ingilterra fil-Battalja ta' Hastings tal-1066. Fiha madwar 50 xena li huma deskritti bi kliem bil-Latin. Hu maħsub li kienet ikkummissjonata mill-Isqof Odo, li kien hu id-Duka William u li nħadmet fis-sena 1070. Din ix-xena partikolari turi l-wasla tad-Duka f'Mont St. Michel fi triqtu lejn l-Ingilterra bl-armata tiegħu. Il-kliem bil-Latin jgħid "*HIC WILLELM DUX ET EXERCITUS EJUS VENERUNT AD MONTEM MICHAELIS*" li jfisser "*Hawn id-Duka William u l-armata tiegħu ġew f'Mont San Michel*".

Il-kult f'Malta

Alfie Guillaumier fil-ktieb *Bliet u Rħula ta' Malta* jagħti lista ta' tlett knejjes iddedikati lill-Arkanġlu. Dawn jinstabu fis-Salina (Burmarrad), fl-Iklin u fl-Imqabba. Izda ma' dawn forsi wieħed għandu jżid oħra indikata fi *Ġrajjet Haż-Żebbuġ*, f'Haż-Żebbuġ, li m'għadiex teżisti.

Nikol Ciantar, f'lista ippublikata fil-ktieb “*Ġabra ta' Statwi u Niċeċ Religjużi fit-Toroq ta' Malta u Għawdex*” (Novembru 2013), jidentifika 39 statwa, niċċa jew riljev fit-toroq ta' Malta u Għawdex li jirraffiguraw 'l San Mikiel Arkanġlu, bi tnejn minnhom ikunu fil-gżira t'Għawdex. Kemm in-numru kif ukoll il-firxa jindikaw kult diffuż ma' Malta kollha.

Birkirkara	4	Marsa	1	Wardija	1
Bormla	1	Mosta	1	Xagħra	1
Hamrun	1	Naxxar	1	Żabbar	3
Imqabba	3	Qormi	4	Żebbuġ Għawdex	1
Kalkara	1	Qrendi	2	Żebbuġ Malta	1
Lija	1	San Ġiljan	1	Żejtun	3
L-Isla	1	Sigġiewi	3	Żurrieq	2
Luqa	1	Valletta	1		

Mill-banda l-oħra, *Dun Ġorġ Grech Cremona f'artiklu li ġie ppublikat fir-rivista “Villa Lija” f'Ottubru tal-1984*, janalizza l-altari ddedikati 'l San Mikiel fil-knejjes Maltin u Għawdxin biex jistudja t-tixrid tal-kult. Hu jidentifika 21 altar f'Malta u 15 f'Għawdex, b'uħud minnhom ikunu ddedikati 'l San Mikiel u lil xi qaddis ieħor flimkien kif ġej:

- Malta -		- Għawdex -	
Belt	Konkatedral ta' San Ġwann	Il-Fontana	Parroċċa
Belt	Parroċċa ta' San Pawl	Il-Munxar	Parroċċa
Birgu	Knisja ta' Santa Skolastika	Il-Qala	Parroċċa
Bormla	Parroċċa	Iż-Żebbuġ - Għawdex	Parroċċa
Furjana	Parroċċa	L-Għasri	Knisja tal-Patroċinju
Għargħur	Parroċċa	Rabat - Għawdex	Parroċċa ta' San Ġorġ

Hal Balzan	Parroċċa		
Hal Luqa	Parroċċa		
Hal Qormi	Parroċċa San Ġorg		
Hal Tarxien	Parroċċa		
Haz-Zabbar	Parroċċa		
Isla	Knisja ta' San Filippu		
Kalkara	Parroċċa		
Rabat - Malta	Parroċċa		
Żejtun	Parroċċa		

Fratellanzi u Xirkiet

Illum il-ġurnata dawn iż-żewġ termini nħalltuhom u nużawhom waħda flok l-oħra. Iżda fil-bidu ma kienx hekk. L-ewwel fratellanza f'Malta kienet dik ta' Santa Marija Lunzjata li twaqqfet fl-1445 fi żmien l-Isqof Senatore de Mello. Il-Fratellanzi kien ikollhom ċerti obbligi reliġjużi inkluż li jakkumpanjaw fil-purċissjonijiet lebsin il-muzzetta waqt li jgħorru standard. Ix-Xirka kienet aktar assoċjata ma' xi sengħa jew oħra u filwaqt li kien ikollha l-istess obbligi reliġjużi tal-fratellanza, kienu wkoll obbligati jiddiskutu u jittrattaw kwestjonijiet marbuta mas-sengħa li jirrapreżentaw. Iżda l-membri tax-Xirka ma kienux jieħdu sehem f'purċissjonijiet. Biż-żmien, xi xirkiet talbu li jsiru wkoll fratellanzi, bl-ewwel waħda li ssir hekk kienet ix-Xirka ta' San Ġużep li saret ukoll fratellanza fi żmien l-Isqof Mikiel Balaguer fl-1649.

Intant, ix-Xirka ta' San Mikiel kienet tiegħu ħsieb dawk tal-merċa, jiġifieri dawk li jbiegħu ħut, laħam u ħaxix. Biż-żmien, dawn ukoll saru Fratellanzi u fl-artiklu msemmi hawn fuq (1984) Dun Grech Cremona jsemmi tmien parroċċi f'Malta (Rabat, San Pawl tal-Belt, Bormla, San Ġorg ta' Hal Qormi, Żejtun, Għargħur, Haż-Żabbar u Hal Balzan) u waħda f'Għawdex (Rabat - San Ġorg) fejn hemm il-fratellanza ta' San Mikiel. Kif wieħed jista' jistenna, kull fejn kien hemm fratellanza, hemm artal iddedikat 'l qaddis fil-knisja parrokkjali. Il-fratellanzi ta' San Mikiel jilbsu mużzetta ħadra.

L-Arkanġlu Mikiel jitqies, fost l-oħrajn, bħala l-patron tal-morda, tal-kavallieri, tal-baħħara u tal-bejjieġha tal-merċa. Hu patron ukoll ta' Franza u tal-Ġermanja, u f'Malta, tal-lokal ta' l-Iklin.

Ikonografija u Relikwi

San Mikiel Arkanġlu ġeneralment jiġi raffigurat b'xabla f'idu u b'xi skudett f'idejġ, liebes kurazza fuq sidru, filwaqt li jissielet f'pożizzjoni trijonfali max-xitan jew ix-xitan issimbolizzat bi dragun fin-nar taħtu. Hafna drabi jidher ukoll b'mizien f'idejġ, biex tindika l-assocċjazzjoni tiegħu mal-ġudizzju tal-bnedmin. Il-festa tiegħu taħbat nhar id-29 ta' Settembru u ilha ġejja minn żminijiet medjevali.

Dun Ġorġ Grech Cremona jagħlaq l-artiklu mmsemmi aktar 'l fuq billi jgħid li *“m’hemmx għalfejn ngħidu, imkien, la f'Malta, la f'Għawdex u lanqas fid-dinja kollha ma nsibu relikwa ta' dan il-qaddis”*. Fil-fatt, dawk li jingħaddu bħala *“relikwi”* ta' San Mikiel m'huma xejn għajr xi ġebel żgħir mill-għar filmuntaja Gargano, fl-Italja, fejn jingħad li deher l-Arkanġlu fis-sitt seklu, jew xi biċċa drapp li jkunu messewha mal-ġebel ta' dan l-għar.

Kitba: Noel Ciantar